



“Jeunesse ne doit plus être synonyme d'inconscience”



Le jeudi 12 août 2021, le Président de la République Son Excellence Evariste Ndayishimiye rehausse de sa présence les cérémonies marquant la Journée Internationale de la Jeunesse organisées à Gitega sous le thème : « Jeunesse, l'avenir du Pays est dans nos mains. Réunissons nos forces pour créer des projets d'auto développement en vue de promouvoir un développement durable dans notre pays. »

Ont également pris à ces cérémonies plusieurs Membres du Gouvernement, le Coordonnateur Résident du Système des Nations Unies au Burundi, les Gouverneurs de provinces, les Responsables des projets d'empouvoirement des jeunes, ainsi que des centaines de Jeunes issus de toutes les provinces du Burundi.

Prenant successivement la parole pour souhaiter la bienvenue au Père de la Nation, le Gouverneur de Gitega et Madame le Coordonnateur Résident du système des Nations-Unies au Burundi ont tous les deux salué les efforts du

Gouvernement du Burundi dans l'autonomisation des Jeunes, à travers une formation de qualité et l'accompagnement dans la réalisation des projets de développement.

Dans son discours introductif, le Ministre en charge de la Jeunesse, des Sports et de la Culture s'est réjoui de la présence du Chef de l'État aux côtés des Jeunes du Burundi en ce jour leur dédié : « La présence de la Plus Haute Autorité traduit bien l'intérêt que le Gouvernement du Burundi porte à la Jeunesse du pays ».

En saluant les nombreuses réalisations et innovations des jeunes burundais, le Ministre Ezéchiel Nibigira a porté à la connaissance des Jeunes entrepreneurs que le Gouvernement du Burundi a déjà démarré l'octroi des crédits aux projets de développement bancables à travers la Banque d'Investissement pour les Jeunes (BIJE), le Programme d'Autonomisation Economique et de l'Emploi des Jeunes (PAEEJ) et le Fonds d'Impulsions de Garanties et d'Accompagnement (FIGA).

En embrayant sur le sujet, le Chef de l'État SE Evariste Ndayishimiye a indiqué que l'empouvoirement de la jeunesse est une priorité du Gouvernement burundais. Il a saisi cette occasion pour animer une séance de mora-

Dans ce numéro:

page

“Jeunesse ne doit plus être synonyme d'inconscience”

1

Le Couple Présidentiel célèbre la fête communale à Giheta

2

La ligue des femmes du CNDD-FDD apporte son appui à l'extension du centre URUMURI de Gitega

2

La Première Dame appelle au soutien des orphelins

3

La Première Dame demande aux leaders de s'approprier le programme national de santé de la reproduction

4

Chine-Burundi : le Ministre de l'agriculture visite le centre pilote agricole de Gihanga

5

lisation à l'intention des Représentants des Jeunes qui sont appelés à se réveiller et prendre en mains leur destin et celui du Burundi :

« Jeunesse ne doit plus être synonyme d'inconscience. Représentant plus de la moitié de la population nationale, les jeunes et adolescents burundais ont un énorme potentiel capable d'accélérer le développement socio-économique du Burundi ».

Le Président de la République SE Evariste Ndayishimiye a terminé la séance de moralisation par

un appel au retour aux valeurs morales d'Ubuntu et à l'éthique déontologique du corps enseignant. Il a instruit le Ministre de l'éducation nationale, qui était présent dans la salle, à tout mettre en œuvre pour garantir une formation de qualité à la Jeunesse burundaise car l'éducation est le seul investissement qui rendra possible l'émergence d'une nouvelle génération de Jeunes qui pérenniseront les acquis politiques et socio-économiques.

(www.presidence.gov.bi)

Le Couple Présidentiel célèbre la fête communale à Giheta



Le Chef de l'Etat, Son Excellence Evariste Ndayishimiye, accompagné par la Première Dame Son Excellence Angeline Ndayishimiye, a rehaussé de sa présence la célébration de la Fête Communale dans sa Commune natale de Giheta en Province de Gitega.

Les cérémonies y relatives riches en couleurs se sont déroulées sur la Colline Gihuga et ont été marquées par les danses, chansons et sketches valorisant la culture burundaise ainsi que le partage du repas et des boissons caractéristiques du Burundi ancien.

Prenant la parole, le Président de la République Son Excellence Evariste Ndayishimiye a, dans une séance de moralisation, appelé à l'éveil des consciences et au changement de mentalités pour revenir aux bonnes pratiques et coutumes qui caractérisaient le peuple Burundais avant les divisions ethniques héritées de l'é-

poque coloniale. Selon lui, les Burundais se définissaient par l'unité, l'esprit de famille, l'amour de la patrie et la solidarité.

« La force du Burundi résidait dans l'esprit de famille, tous les Burundais se considéraient comme membres d'une même famille et ils étaient prêts à perdre leur vie pour défendre leur chère patrie. J'aurais souhaité que les Burundais reviennent à l'amour et l'unité qui les caractérisaient également autrefois », a indiqué le Chef de l'Etat.

Son Excellence le Président du Burundi Monsieur Evariste NDAYISHIMIYE a demandé aux parents de s'investir dans l'éducation des enfants afin de leur inculquer de bonnes valeurs. Par ailleurs, il a invité la population à s'inspirer des connaissances des ancêtres pour la transformation des produits de qualité. Il a enfin appelé à la promotion de l'esprit de partage et de soutien tout en rappelant que le respect des mesures barrières contre le COVID-19 est toujours de mise pour freiner la propagation de cette pandémie.

Signalons que ces cérémonies ont donné l'occasion à l'administration de la Commune Giheta d'offrir des certificats d'honneur aux natifs qui se sont distingués par leurs initiatives à valoriser leur commune. Son Excellence le Chef de l'Etat, de son côté, a reçu une vache du nom de Kirezi pour son soutien indéfectible à sa commune natale. (www.presidence.gov.bi)

La ligue des femmes du CNDD-FDD apporte son appui à l'extension du centre URUMURI de Gitega

Le parti CNDD-FDD à travers la Ligue des Femmes, Abakenyererarugamba a remis, le mercredi 11 août 2021, à la Fondation Bonne Action Umugiraneza présidée par la Première Dame, Son Excellence Angeline Ndayishimiye, un chèque de 50.459.750Fr en guise de

soutien au projet d'extension du Centre URUMURI en charge du traitement et de la prise en charge des femmes fistuleuses, un projet dont la mise en exécution est assurée par la Fondation Bonne Action Umugiraneza. Les bakenyererarugamba étaient également porteuses

d'une aide alimentaire, des habits et certains ustensiles de cuisine destinés aux patientes souffrant de la fistule obstétricale hospitalisées à ce centre située à l'hôpital provincial de Gitega.

Le Secrétaire National en charge de la coordination des Ligues au sein du parti CNDD-FDD a indiqué que ce geste posé par le parti au pouvoir à travers la ligue des femmes a pour objectif de « soutenir et remercier Son Excellence la Première Dame pour les œuvres louables qu'elle réalise dans tout le pays. » Mr Sylvestre Ndayizeye a poursuivi en soulignant que ce soutien financier apporté par la ligue des femmes vise également à « l'encourager et la soutenir pour les œuvres humanitaires et charitables qu'elle accomplit à travers la Fondation Bonne Action Umugiraneza. » Il a conclu en lui promettant un soutien indéfectible du parti CNDD-FDD dans tous les projets qu'elle envisage de réaliser à travers la Fondation Bonne Action Umugiraneza ou via l'Organisa-



tion des Premières Dames d'Afrique pour le Développement, OPDAD.

Dans son discours de circonstance Son excellence la Première Dame a fait savoir que le projet d'extension financé par la Fondation Bonne Action Umugiraneza a été officiellement lancé par Son Excellence le

Président de la République, Monsieur Evariste Ndayishimiye, au mois d'octobre 2020 et qu'il est prévu que les travaux y relatifs, dont le coût est estimé à plus de 600million, seront terminés à la fin du mois d'août.

Son Excellence Angeline Ndayishimiye a exprimé sa gratitude pour le soutien apporté par le parti CNDD-FDD et a remercié tous ceux qui ont jusque-là contribué à la mise en œuvre de ce projet qui sera bénéfique pour pays, a-t-elle ajouté.

Vous saurez que l'hôpital provincial de Gitega a déjà traité et guéri 135 malades souffrant de la fistule obstétricale. (www.presidence.gov.bi)

La Première Dame appelle au soutien des orphelins



charge dans cet orphelinat.

Son Excellence Angeline Ndayishimiye a indiqué qu'elle a fait le déplacement dans le but de remercier et d'encourager les responsables de cet établissement pour les œuvres humanitaires qu'ils accomplissent envers les orphelins. Selon elle, ces enfants pourraient cependant mieux grandir dans des familles d'accueil ou dans leurs familles d'origine où ils bénéficieraient de toute l'affection nécessaire. C'est dans cette optique qu'elle a lancé un appel aux familles ayant une âme charitable de pen-

En marge de la célébration de la Journée Mondiale de la Population, la Première Dame du pays, Son Excellence Angeline Ndayishimiye a visité, ce jeudi 12 août 2021, l'Orphelinat Notre Dame de Lourdes situé en Commune Kigamba en Province de Cankuzo.

La Première Dame s'était munie d'une aide alimentaire destinée à 36 petits enfants qui sont pris en

ser à ces petits enfants.

Son Excellence la Première Dame a en outre demandé à tous les Burundais de revenir aux bonnes valeurs caractérisées par la solidarité et l'amour du prochain.

Les responsables de l'orphelinat Notre Dame de Lourdes ont exprimé leur gratitude à Son Excellence la Première Dame pour ce geste et lui ont souhaité beaucoup de bénédictions. (www.presidence.gov.bi)

La Première Dame demande aux leaders de s'appropriier le programme national de santé de la reproduction



A lors qu'elle participait à la célébration de la Journée Mondiale de la Population, le jeudi 12 août 2021 en Commune Kigamba de la Province Cankuzo, la Première Dame Son Excellence Angeline Ndayishimiye a demandé aux leaders de s'investir dans la sensibilisation des couples pour la limitation des naissances en vue de promouvoir la santé reproductive et ainsi contribuer à la réduction du taux de croissance de la population au Burundi.

Sous le thème : « La croissance démographique a des conséquences sur la santé de la population, faisons le bon choix, selon nos droits, planifions les naissances », cette journée est célébrée au moment où le Burundi fait face à une démographie galopante occasionnant des problèmes liés aux conflits fonciers,

a fait remarquer Son Excellence la Première Dame. Elle a demandé aux époux de soutenir leurs épouses en s'impliquant également dans le programme national de santé de la reproduction:

« La famille se construit à deux. Nous demandons aux hommes d'accompagner leurs femmes pour suivre le programme de santé de la reproduction afin de prendre de bonnes décisions dans l'intérêt de la famille et du pays », a déclaré la Première Dame du Burundi invitant les femmes qui viennent d'accoucher d'approcher les médecins afin de bénéficier des conseils y relatifs pour éviter des grossesses non désirées.

Le Fond des Nations Unies pour la Population, de son côté, « a réitéré son engagement à soutenir toutes les interventions du Gouvernement du Burundi dans le sens de faire face aux défis démographiques et de promouvoir une meilleure santé sexuelle et reproductive de la population », a annoncé Mr Richmond Tiemoko, Représentant Résident du FNUAP au Burundi.

Les cérémonies ont été clôturées par la distribution par Son Excellence la Première Dame d'un don de médicaments d'une valeur de 450 million de Francs Bu octroyé par le FNUAP et l'ABUBEF destiné aux provinces de Kirundo, Cankuzo, Gitega et Karusi.

www.presidence.gov.bi

Le Vice-Président Prosper Bazombanza reçoit en audience l'Ambassadeur Sud-Africain au Burundi

Le Vice-Président de la République, Son Excellence Ir Prosper BAZOMBANZA, a reçu en audience, le mardi 10 août 2021, l'Ambassadeur de la République Sud-africaine au Burundi Madame Kgomotso Jolobe, qui lui a rassuré de son soutien au combat contre la pandémie de Covid-19.

Au cours de leurs discussions cordiales, les échanges ont également porté sur les bonnes relations de coopération qui existent entre le Burundi et la République Sud-Africaine.

L'Ambassadeur de la République Sud-Africaine a en outre félicité son Excellence Mr le Vice-Président de la République, Ir Prosper BAZOMBANZA pour sa nomination à ce poste.



Son Excellence Mr le Vice-Président de la République a, quant à lui, salué les bonnes relations qui ont toujours caractérisé les deux pays plus particulièrement après l'abolition de l'Apartheid. En effet, la compagnie aérienne South African Airways reliant le Burundi et la République Sud

-Africaine a été créée quatre années plus tard pour renforcer les liens d'amitié entre les peuples et faciliter les échanges.

Son Excellence Ir Prosper BAZOMBANZA a aussi ajouté que la République Sud-Africaine a appuyé notre pays dans les moments difficiles et l'a toujours accompagné dans tout le processus de paix et de réconciliation du peuple burundais.

www.presidence.gov.bi

Chine-Burundi : le Ministre de l'agriculture visite le centre pilote agricole de Gihanga



Le Ministre de l'Environnement, de l'Agriculture et de l'Elevage Dr Déo Guide Rurema accompagné de l'Ambassadeur de Chine au Burundi S.E Zhao Jiang Ping, a visité ce lundi 9 août 2021, le Centre pilote agricole du Burundi sis en commune Gihanga dans la province Bubanza. L'objectif de cette visite était de s'enquérir du fonctionnement et des réalisations de ce centre tenu par des experts agronomes chinois venus appuyer le Burundi dans le domaine agricole.

Dr Déo Guide Rurema et S.E Zhao Jiang Ping ont constaté que ce centre enregistre des réalisations palpables. Ils ont remarqué en effet que le centre pilote agricole a déjà fait des recherches sur la production des semences hybrides de maïs et de riz mais aussi sur d'autres cultures notamment les arachides. Pour ce qui est du riz, le centre souhaite l'homologation de 11 variétés de nouvelles semences avant de passer à leur vulgarisation. Le centre est également en train de recevoir des équipements comme les tracteurs, les couveuses, etc..., dont une partie sera utilisée par le centre lui-même et une autre envoyée aux coopératives pour les appuyer.

Pour ne pas fausser les résultats des recherches et

pour garantir l'adaptabilité de ces résultats, le Ministre Dr Déo Guide Rurema a recommandé aux experts agronomes chinois d'utiliser aussi les fertilisants organo-minéraux qui sont produits localement par l'usine FOMI, parce que ce sont ces fertilisants qui sont actuellement utilisés par les agriculteurs. Le Ministre Dr Déo Guide Rurema souhaite que les résultats obtenus à ce centre soient vulgarisés au sein de la population. L'ambition du Gouvernement est que le Burundi soit capable d'exporter la production de riz et de maïs.

Selon l'Ambassadeur de Chine au Burundi, l'agriculture constitue un domaine important de la coopération sino-burundaise. Elle a expliqué que lors des conversations téléphoniques de mars derniers, le Président du Burundi Son Excellence Evariste Ndayishimiye et Son Homologue chinois Son Excellence Xi Jinping se sont convenus d'élargir la coopération agricole. « Le centre pilote agricole et les experts chinois sont donc là pour concrétiser la volonté des deux chefs d'Etats et accompagner le Burundi dans le développement de l'agriculture », a ajouté l'Ambassadeur Zhao Jiang Ping. « Le centre a donc deux fonctions, à savoir la recherche et les essais d'une part et la formation, d'autres parts, a précisé l'Ambassadeur Zhao Jiang Ping.

Pour terminer, l'Ambassadeur de Chine au Burundi a indiqué qu'avec les deux, il y a moyen d'améliorer la gamme des produits agricoles et en augmenter la production. « Avec le développement de l'agriculture on peut commencer l'industrialisation parce que dans tous les pays, l'agriculture joue un rôle de base dans la modernisation », a conclu Zhao Jiang Ping.

(www.rtnb.bi)

La Cour Spéciale des Terres et autres Biens(CSTB) rétrocède à l'Etat 364 ha en province Bubanza

En exécution de l'arrêt RSTBA 0454, la Cour Spéciale des Terres et autres Biens(CSTB) a rétrocédé le jeudi 12 août 2021, une terre domaniale de 364 ha à l'État du Burundi, exploitée jusque là par la Société d'Agriculture et de l'Elevage (SODEA).

En exploitant cette terre domaniale, la SODEA avait empiété sur les terres de la population environnante. C'est ainsi que en vertu du même arrêt la CSTB a également rétrocédé 30 ha à 47 familles de cette lo-

c a l i t é . La CSTB a décidé de rétrocéder à l'Etat les 364 ha sis à Gifurwe en commune Mpanda province Bubanza parce que la SODEA avait violé les termes du contrat d'emphytéose. Au lieu d'utiliser ce terrain pour les activités d'élevage, la SODEA a mis le terrain en sous location pour la culture du riz.

Le Ministre de l'Environnement, de l'Agriculture et l'Elevage Dr Déo Guide Rurema qui représentait l'Etat

Burundais, a salué la décision de la CSTB. Il a plaidé pour que la Cour Spéciale des Terres et autres Biens et les avocats de l'Etat puissent bénéficier des moyens logistiques suffisants, notamment les véhicules qui leur permettraient d'arriver facilement sur tous les terrains et accomplir convenablement leur mission.

Le Ministre Déo Guide Rurema a indiqué que le terrain domanial récupéré retourne dans les mains de l'État, personne n'a plus le droit d'y exercer une activité quelconque sans autorisation. C'est l'Etat seul qui décidera de son usage. Il prévoit que l'Etat autorise les coopéra-

tives à y exercer des activités de production agricoles.

Quant aux 30 ha rétrocédés aux familles de la localité, les services du Cadastre ont été appelés à les délimiter sans tarder. Le Ministre Dr Déo Guide Rurema a conseillé à ces familles de les exploiter en cultivant en bloc les mêmes cultures afin d'en tirer une production susceptible de leur procurer des revenus au lieu d'y construire des maisons.

(www.rtnb.bi)

Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement

Direction de la Communication

www.mae.gov.bi

Twitter: @MAEBurundi